

## クイックスタートガイド

Check out [behringer.com](http://behringer.com) for expanded Owner Manuals



# EUROLIVE B315D/B312D

Active 550-Watt 2-Way PA Speaker System with 12/15" Woofer  
and 1.75" Titanium Compression Driver

## 安全にお使いいただくために



**注意**  
感電の恐れがありますので、カバーやその他の部品を取り外したり、開けたりしないでください。製品内部には手を触れず、故障の際は当社指定のサービス技術者にお問い合わせください。

**注意**  
火事および感電の危険を防ぐため、本装置を水分や湿気のあるところには設置しないで下さい。装置には決して水分がかからないように注意し、花瓶など水分を含んだものは、装置の上には置かないようにしてください。

**注意**  
このマークが表示されている箇所には、内部に高圧電流が生じています。手を触れると感電の恐れがあります。

**注意**  
取り扱いとお手入れの方法についての重要な説明が付属の取扱説明書に記載されています。ご使用前に良くお読みください。

**注意**

- 取扱説明書を通してご覧ください。
- 取扱説明書を大切に保管してください。
- 警告に従ってください。
- 指示に従ってください。
- 本機を水の近くで使用しないでください。
- お手入れの際は常に乾燥した布巾を使ってください。

7. 本機は、取扱説明書の指示に従い、適切な換気を妨げない場所に設置してください。取扱説明書に従って設置してください。

8. 本機は、電気ヒーターや温風機器、ストーブ、調理台やアンプといった熱源から離して設置してください。

9. 二極式プラグおよびアースタイプ(三芯)プラグの安全ピンは取り外さないでください。二極式プラグにはピンが二本ついており、そのうち一本はもう一方よりも幅が広がっています。アースタイプの三芯プラグには二本のピンに加えてアース用のピンが一本ついてます。これらの幅の広いピン、およびアースピンは、安全のためのものです。備え付けのプラグが、お使いのコンセントの形状と異なる場合は、電器技師に相談してコンセントの交換をして下さい。

10. 電源コードを踏みつけたり、挟んだりしないようご注意ください。電源コードやプラグ、コンセント及び製品との接続には十分にご注意ください。

11. すべての装置の接地(アース)が確保されていることを確認して下さい。



12. 電源タップや電源プラグは電源遮断機として利用されている場合には、これが直ぐに操作できるよう手元に設置して下さい。

13. 付属品は本機製造元が指定したもののみをお使いください。

14. カートスタンド、三脚、ブラケット、テーブルなどは、本機製造元が指定したものの、もしくは本機の付属品となるもののみをお使いください。カートを使用時の運搬の際は、器具の落下による怪我に十分ご注意ください。

15. 雷雨の場合、もしくは長期間ご使用にならない場合は、電源プラグをコンセントから抜いてください。

16. 故障の際は当社指定のサービス技術者にお問い合わせください。電源コードもしくはプラグの損傷、液体の装置内への浸入、装置の上に物が落下した場合、雨や湿気に装置が晒されてしまった場合、正常に作動しない場合、もしくは装置を地面に落下させてしまった場合など、いかなる形であれ装置に損傷が加わった場合は、装置の修理・点検を受けてください。



17. 本製品に電源コードが付属されている場合、付属の電源コードは本製品以外ではご使用いただけません。電源コードは必ず本製品に付属された電源コードのみご使用ください。

## 法的放棄

テクニカルデータや製品の的外観は予告なしに変更される場合があります。ここに記載された情報は、印刷時のものです。すべての商標はそれぞれの所有者の財産です。MUSIC Group は、ここに含まれたすべて、もしくは一部の記述、画像および声明を基にお客様が起こした行動によって生じたいかなる損害・不利益等に関して一切の責任を負いません。色およびスペックが製品と微妙に異なる場合があります。BEHRINGER 製品の販売は、当社の正規代理店のみが行っています。ディストリビューターとディーラーは MUSIC Group の代理人ではなく、あらゆる表現、暗示された約束、説明等によって MUSIC Group を拘束する権利はまったくありません。この説明書は、著作権保護されています。本取扱説明書に記載された情報内容は、Red Chip Company Ltd. からの書面による事前の許諾がない限り、いかなる利用者もこれを複製、使用、変更、送信、頒布、入れ替え、工作することは禁じられています。

製権所有  
© 2011 Red Chip Company Ltd.  
Trident Chambers, Wickhams Cay, P.O. Box 146,  
Road Town, Tortola, British Virgin Islands

## 限定保証

### § 1 保証

① この制限付き保証は、お客様が購入した国の BEHRINGER 認定ディーラーから製品を購入された場合にのみ有効です。認定ディーラーのリストは BEHRINGER のウェブサイト [behringer.com](http://behringer.com) の “Where to Buy” でご確認ください。お問い合わせください。

② MUSIC Group\* は、この製品の機械的または電氣的な部品のみを保証し、その地域の該当する法律によって、最短の保証期間が義務化されている場合を除き、購入日から 1 年間 通常の状況で使用された場合の素材や細工の欠陥には関与しません(下の § 4 限定保証の条項をご覧ください)。特定された期間内に、製品に何らかの、下の § 4 で除外されていない欠陥が見られる場合、MUSIC Group は、弊社の判断で、適切な新品または再生された商品またはパーツを使って、製品を交換または修理いたします。MUSIC Group が製品そのものを交換すると決定した場合、この限定保証が、交換された商品に当初の保証期間の残りの期間すなわち、元の製品の購入日から 1 年間(または適切な最短の保証期間)適用されます。

③ 保証の請求が有効なとき、修理または交換された製品は MUSIC Group が送料を元払いしユーザーに返却します。

④ 上に示された以外の保証の請求は、明白に除外されます。

領収書は保管してください。これは限定保証を受けるためのお客様の購入の証明となります。この限定保証は、このような購入証明が無い場合は無効となります。

### § 2 オンライン登録

お客様の新しい BEHRINGER の機材は、購入後すぐに [behringer.com](http://behringer.com) の “Support” で登録をし、弊社の限定保証の条件を丁寧に読んでください。お客様の購入と商品が弊社に登録していただくことで、修理のご要望を素早く、より効率よく処理させていただきます。ご協力ありがとうございます!

### § 3 戻り値の材料承認

① 保証のサービスを受けるためには、機材を購入した小売店にお問い合わせください。BEHRINGER ディーラーがお近くでない場合は、[behringer.com](http://behringer.com) の “Support” に列記されているお客様の国の BEHRINGER ディストリビューターにお問い合わせください。お客様の国がリストにない場合は、同じ [behringer.com](http://behringer.com) の “Support” 内にある “Online Support” でお客様の問題が処理できないか、チェックしてみてください。あるいは、商品を返送する前に、[behringer.com](http://behringer.com) で、オンラインの保証請求を要請してください。すべてのご質問には、問題の詳細と製品のシリアル番号が併記されている必要があります。領収書の原本で製品の保証の適正を確認した後、MUSIC Group は返却認定番号 (“RAJ”) を発行します。

② 続いて、製品は、返却認定番号を明記し、元の出荷用の梱包箱に入れて、MUSIC Group が指定する住所に返却されなければなりません。

③ 元払いで送料が支払われていない荷物は、受領されません。

### § 4 保証の除外

① 限定保証はヒューズやバッテリーを含む、またそれらに限らず消耗部品には適用されません。適用できる部位では、MUSIC Group は製品に含まれる真空管やメーターにあてはまる部位は購入日から 90 日間保証し、素材や細工の欠陥には関与しません。

② この限定保証は、製品が何らかの形で電氣的あるいは機械的に改造された場合は適用されません。もし製品を、それが開発、製造された国以外の国で、技術的に、または国や地域国や地域レベルの安全の基準を満たすために改造または変換される必要がある場合は、素材や細工の欠陥とは見なされません。この限定保証はそのような改造 / 変換には、それが正しく行われたどうかに関わらず、適用されません。限定保証の規定により、MUSIC Group はそのような改造 / 変換によって生じた費用に対する責任を有しません。

③ この限定保証は、製品のハードウェアに対してのみ適用されます。ハードウェアやソフトウェアの使用のための技術的な補助には適用されず、製品に含まれるまたは含まれないソフトウェア製品にも適用されません。添付されているソフトウェアの限定保証が明らかに提供されている場合をのぞいては、そのようなソフトウェアは “そのまま” 提供されます。

④ この限定保証は、工場で記されたシリアル番号が変更されたり、製品から取り外された場合は無効です。

⑤ 特にユーザーによる不適切な取り扱いが原因の、無償の検査やメンテナンス / リペアの労務は、明白にこの限定保証から除外されます。これは特に、フェーダー、クロスフェーダー、ポテンショメーター、キー / ボタン、ギター弦、イルミネーションや同種のパーツの通常の摩耗や小さなキズにも同様に当てはまります。

⑥ 次の状態によって生じた損傷 / 不良には、この限定保証は適用されません。

- 不適切な使用。BEHRINGER ユーザーまたはサービスの説明書に記載された指示に従って機器を操作することを怠った、または、失敗した場合。
  - 製品が使われる国で適用される、技術的または安全上の規定に従わないあらゆる方法で、この機器を接続または操作した場合。
  - 天災 / 自然の所作 (事故、火災、洪水など)、MUSIC Group の制御が及ぶ範囲外の状態によって生じた損傷 / 不良。
- ⑦ 認定されていない人物 (ユーザーを含む) が機器を修理したり開けた場合は、限定保証は無効となります。

⑧ MUSIC Group による製品の検査で、問題になる不良が限定保証の適用外であることを示した場合、検査費用はお客様のご負担となります。

⑨ 製品限定保証規定に当てはまらない場合は、購入者の費用で修理されます。MUSIC Group または認定サービスセンターはそのような状況になった場合、購入者にお知らせします。もし購入者が書面に記された修理見積告知後 6 週間返答が無かった場合、MUSIC Group は製品を送料と梱包料それぞれの請求書とともに C.O.D. (代引き) で返送します同様にコストは、購入者が書面で修理を承諾したときにも、それぞれの請求書を発行します。

⑩ 認定 BEHRINGER ディーラーが、新品の製品を直接オンラインのオークションで販売することはありません。オンラインのオークションを経由しての購入は “購入者がそのことを知っている” ものとみなされず、オンラインのオークションの確定書や

領収書は、保証を有効にするためのものとしては受け入れられず、MUSIC Group はオンラインのオークションで購入されたいかなる商品も修理または交換しません。

### § 5 保証の譲渡

この限定保証は、最初の購入者 (認定小売業者の顧客) に対してのみ有効で、二次的にこの商品を購入したいいかなる人物にも譲渡することはできません。ほかの人物 (小売店など) が MUSIC Group の代理として保証を与える権利を有することはありません。

### § 6 損傷に対する要求

該当する義務的な地域の法律の施行にのみ影響を受け、MUSIC Group はいかなる種類の必然的または間接的な損失や損傷に対する保証について、購入者に対していかなる責任も負いません。この限定保証により製品の購入価格を超えて MUSIC Group が責任を負う事はありません。

### § 7 限定責任

この限定保証はお客様と MUSIC Group 間の完全に限定的な保証です。これはこの商品に関するすべての記述や口頭による伝達に取って代わります。MUSIC Group がこの商品に他の保証を提供することはありません。

### § 8 その他の保証の権利と国家の法律

① この限定保証は、購入者の法によって定められた消費者としての権利を、なんらかの方法で排除したり制限することはありません。

② ここで述べられているこの限定保証の規定は、対応する義務的な地域の法律の違反に当てはまらない限り、適用されます。

③ この保証は、商品に対する尊重の欠損と隠蔽された欠陥に関する販売者の債務を減じることはありません。

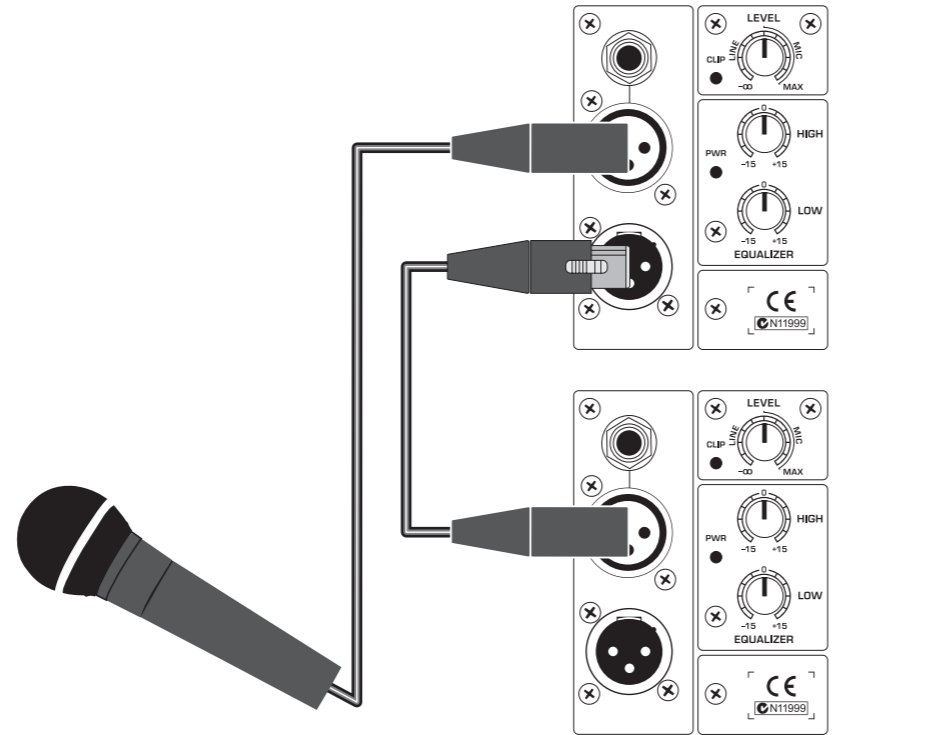
### § 9 改定

保証サービスの規定は、予告無く変更される場合があります。MUSIC Group の限定保証に関する、最新の保証規定と追加の情報については、[behringer.com](http://behringer.com) で、その完全な詳細をオンラインでご覧ください。

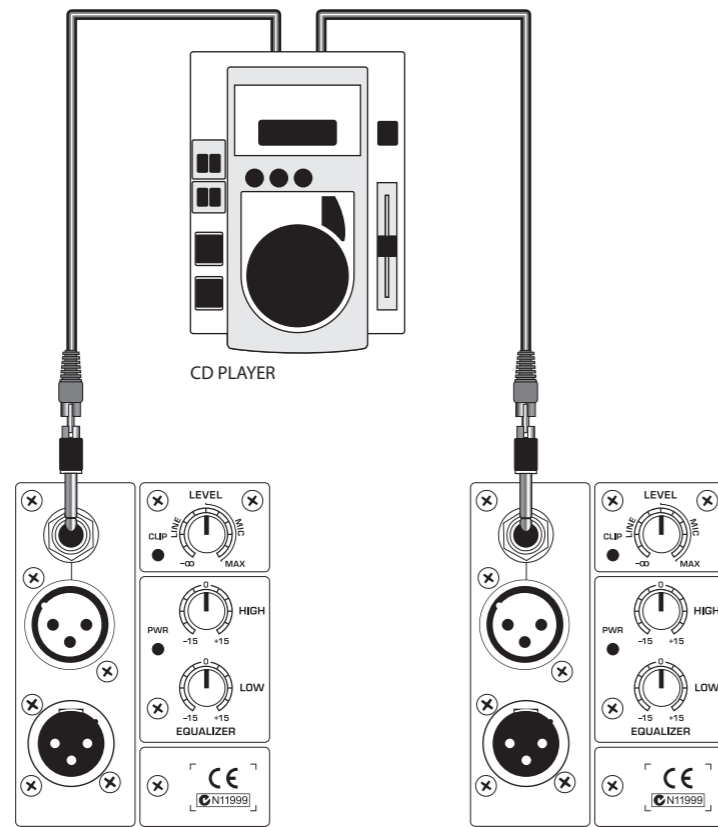
\* MUSIC Group Macao Commercial Off shore Limited of Rue de Pequim No. 202-A, Macau Finance Centre 9/J, Macau, すべての MUSIC Group 会社を含む

# EUROLIVE B315D/B312D フックアップ

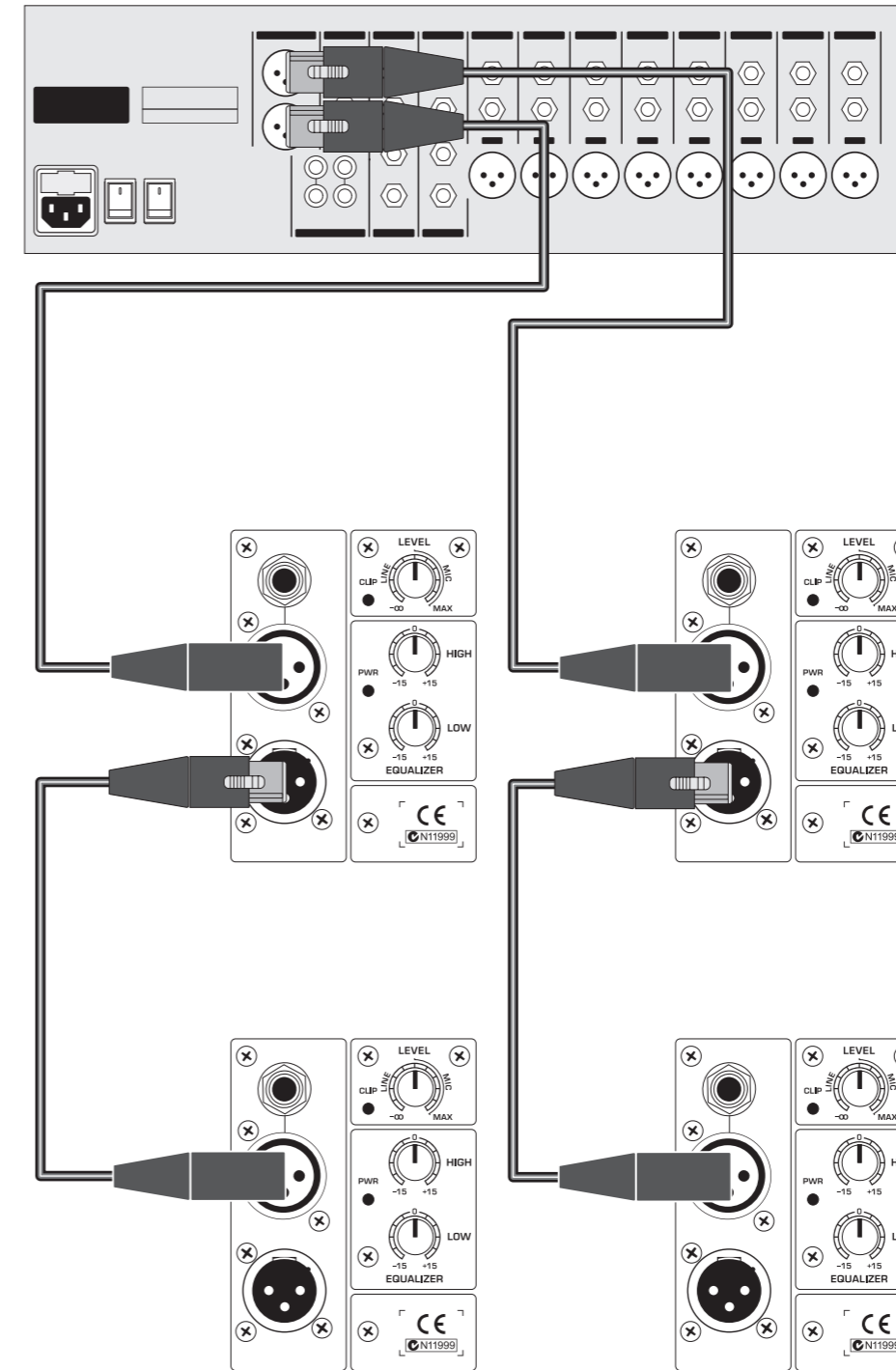
## ステップ 1: フックアップ



マイクフォンを接続



ステレオの信号ソースを接続



複数のスピーカーをリンク

# EUROLIVE B315D/B312D コントロール

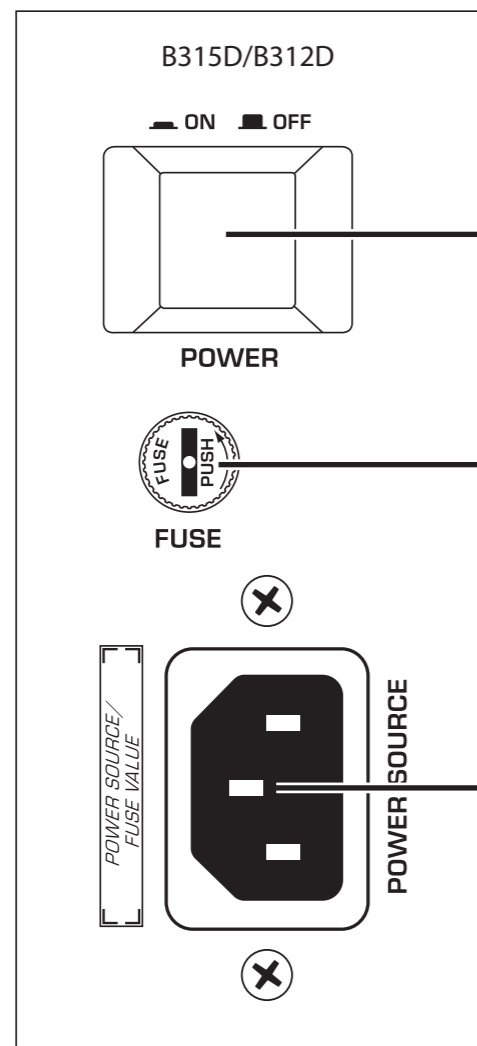
## ステップ 2: コントロール

**XLR INPUT** マイクロフォン、ミキサーのバランス出力またはもう1台のスピーカーからの LINK OUTPUT をオスの XLR プラグの付いたバランスケーブルで接続します。

**注意:** 絶対に ¼ インチと XLR 入力を同時に使用しないでください。

**¼" TRS Input** ミキサーの出力や他のラインレベルの信号を ¼ インチのプラグを使って接続します。

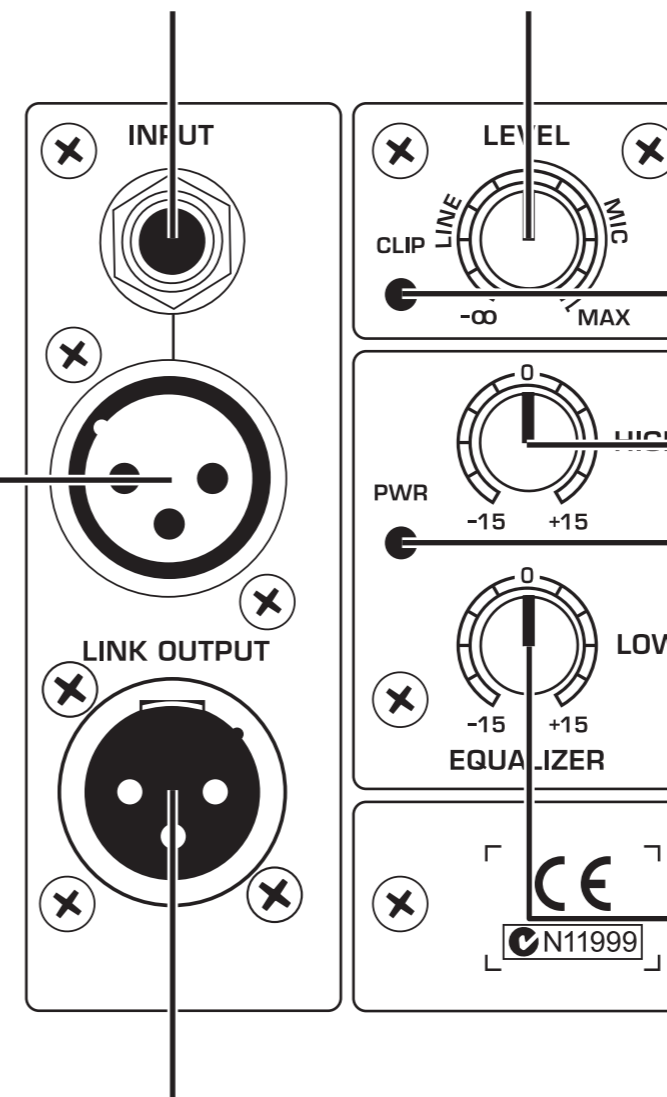
**LEVEL KNOB** ¼ インチと XLR 入力の感度 (ゲイン) を調節します。CLIP LED が点灯する場合は、入力レベルを下げてください。



**POWER SWITCH** スピーカーの電源をオン / オフします。

**FUSE** ヒューズはここで交換します。

**POWER SOURCE** 同梱されている IEC 電源ケーブルをこの端子に接続します。



**LINK OUTPUT XLR** ケーブルを使って、信号ソースのコピーをもう1台のスピーカーに送ります。

**CLIP LED** 入力信号がオーバーロードし始めると点灯します。

**HIGH EQUALIZER** 高域の周波数を ±15 dB カットまたはブーストします。

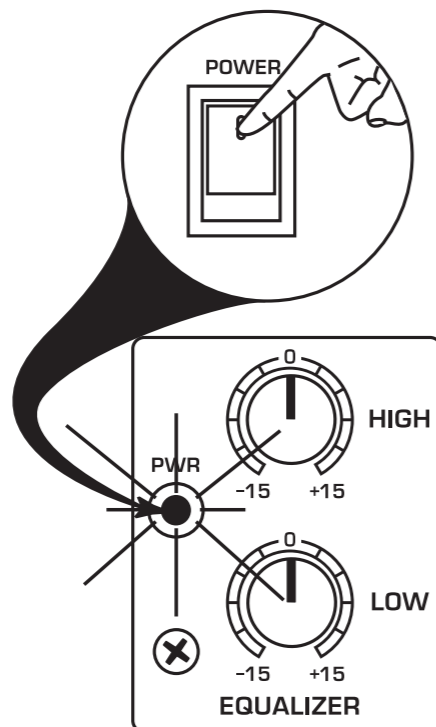
**POWER LED** スピーカーの電源がオンのとき点灯します。

**LOW EQUALIZER** 低域の周波数を ±15 dB カットまたはブーストします。

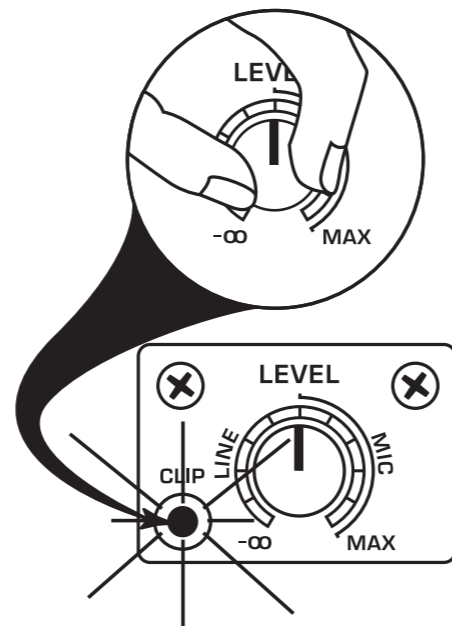
# EUROLIVE B315D/B312D はじめに

## ステップ 3: はじめに

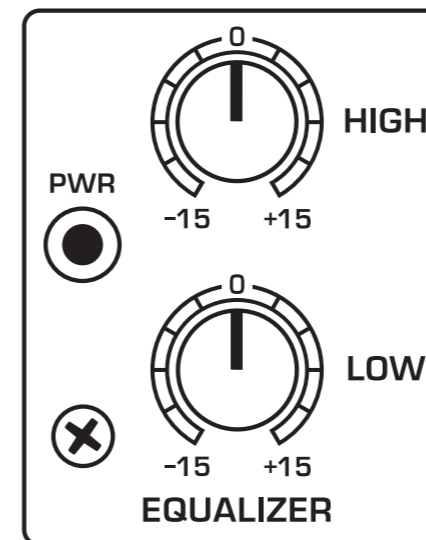
- 1** スピーカーをスタンドの上や床置きウェッジ・モニターなど、必要な位置に設置します。
- 2** 必要な接続をすべて行います。ここではまだスピーカーの電源を入れしないでください。
- 3** オーディオのソース (ミキサーやマイクロフォン) の電源を入れます。
- 4** POWER SWITCH を押して、スピーカーの電源を入れます。POWER LED が点灯します。



- 5** 徐々にレベルを上げながら、オーディオ・ソースを再生、またはマイクロフォンに話しかけます。
- 6** LEVEL ノブを調節して必要なボリュームのレベルにします。CLIP LED が点滅するときは、LEVEL ノブを下げてください。複数のスピーカーを使っているときは、各スピーカーの LEVEL ノブを調整する必要があります。



- 7** 各スピーカーの HIGH と LOW の EQUALIZER ノブを調節して、高域と低域の周波数を好みに応じてカットまたはブーストします。



	B315D	B312D
<b>アンプリファイヤーの出力パワー</b>		
<b>低周波数域</b>		
RMS パワー		280 W @ 8 Ω
Peak パワー		450 W @ 8 Ω
<b>高周波数域</b>		
RMS パワー		65 W @ 8 Ω
Peak パワー		100 W @ 8 Ω
<b>スピーカーのサイズ</b>		
サイズ	15" / 387 mm 1.75" / 44 mm	12" / 308 mm 1.75" / 44 mm
<b>オーディオ入力</b>		
<b>XLR (サーボ-バランス)</b>		
感度		-40 dBu to +4 dBu
入力インピーダンス		20 k Ω
<b>¼" TRS 端子 (サーボ-バランス)</b>		
感度		-40 dBu to +4 dBu
入力インピーダンス		20 k Ω
<b>レベル・コントロール</b>		
入カトリム		-∞ to +30 dB
最大入力レベル		+22 dBu
<b>リンク</b>		
コネクタ		XLR コネクタ
<b>ラウドスピーカー・システムデータ</b>		
周波数特性	50 Hz to 18 kHz	60 Hz to 18 kHz
クロスオーバー周波数	1.8 kHz	2.1 kHz
音圧レベル	最大 126 dB SPL @ 1 m	最大 125 dB SPL @ 1 m
リミッター		オプティカル
ダイナミック・イコライザー		プロセッサによるコントロール
<b>イコライザー</b>		
ハイ		12 kHz / ±15 dB
ロー		80 Hz / ±15 dB
<b>パワー・サプライ</b>		
<b>電圧</b>		
USA / カナダ		120 V, 60 Hz (T 6.3 A H 250 V)
UK / オーストラリア		240 V~, 50 Hz (T 3.15 A H 250 V)
ヨーロッパ		230 V~, 50 Hz (T 3.15 A H 250 V)
日本		100 V~, 50-60 Hz (T 6.3 A H 250 V)
消費電力		最大 600 Watts
主電源への接続		標準 IEC レセプタクル
<b>外形寸法</b>		
外形寸法 (H x W x D)	28.8 x 18.5 x 16.7" 732 x 470 x 424 mm	25.9 x 15.5 x 15.1" 658 x 394 x 384 mm
重量	57.8 lbs / 26.2 kg	49 lbs / 22.2 kg

## JP その他の重要な情報

## 1. ヒューズの格納部 / 電圧の選択:

ユニットをパワーソケットに接続する前に、各モデルに対応した正しい主電源を使用していることを確認してください。ユニットによっては、230 V と 120 V の 2 つの違うポジションを切り替えて使う、ヒューズの格納部を備えているものがあります。正しくない値のヒューズは、絶対に適切な値のヒューズに交換されている必要があります。

2. 故障: BEHRINGER ディーラーがお客様のお近くにはないときは、behringer.com の "Support" 内に列記されている、お客様の国の BEHRINGER ディストリビューターにコンタクトすることができます。お客様の国がリストにない場合は、同じ behringer.com の "Support" 内にある "Online Support" でお客様の問題が処理できないか、チェックしてみてください。あるいは、商品を返送する前に、behringer.com で、オンラインの保証請求を要請してください。

3. マウント時の注意: 設置は資格のある人物が行わなければなりません。不適切な取り付けにより、スピーカーが重大な安全上のリスクとなる可能性があります。BEHRINGER International GmbH は、この製品の不適切な使用、設置または操作による、いかなる損傷や人体の負傷に対する責務を負いません。スピーカーは人通りの多い場所の真上に設置しないようにしてください。システムが安全に安定した状態であることを、資格のある人物が定期的を確認する必要があります。スピーカーは、強い磁気によって影響を受ける機器から、少なくとも 1 メートル以上離れた位置に設置しなければなりません。



We Hear You